

### 特稿

## 南非城市黑人的生活

最近，由二十九家白人公司組成的一項廣告系統，對南非城市地區的黑人生活，進行了一次調查。調查結果表明，在這個以少數白人統治着大多數黑人的地區，黑人和白人的生活水平懸殊。

這次調查的主要對象，是約翰內斯堡地區西南部的蘇維托城。或是南非規模最大的黑人城，這裏住着數十萬人，調查報告說，蘇維托黑人平均每月的收入僅為一十六點七蘭德（一蘭德合一點五美元），而同一地區白人，平均每月的收入為一百一十四蘭德，換句話說，黑人的平均收入，僅白人的七分之一。

調查報告說，蘇維托的住戶，只有四分之一有屋內自來水供應，其餘住戶都要到外面去取水。在一百戶人家中間，只有三戶屋內有熱自來水供應，七戶有浴缸或花灑，十五戶有電力，只有一戶有煤氣供應。

報告指出，約翰內斯堡地區的白人生活，同鄰近白人的豪華生活比較，顯得非常懸殊。因此，不能不在黑人中間，引起強烈的不滿。據報告說，黑人和白人一樣，都希望自己的子女，有機會進入預科或大學，將來做醫生、教師、文員或護士。但是，他們絕大多數都不能得到這個機會，因而也無法取得待遇較高的工作。

提到蘇維托城黑人的醫療設備時，報告說，接受調查的黑人居民紛紛抱怨說，醫院設備和醫生配備都不夠，因此，醫院擁擠不堪，往往出現長長的人龍，有時為了看一次醫生，要等候幾天的時間，有些人由於得不到及時治療，未到達病房已經死在擔架上，有些白人醫生的種族主義情緒非常厲害，他們就是不願觸動黑人的皮膚。

報告指出，儘管城市裏的黑人可能沒有擁有什麼財產，或者沒有能力購買自己的住屋，但是，實際上，他們絕大多數已在那裏居住了很長一段時間，而且看來將繼續在那裏居住，甚至長期居住，可是南非的白人政權却將他們劃為「暫時的居民」，到了某個時候，他們要回到白人政權分配給他們的地方去，否則，白人政權要把他們趕走。

對此，蘇維托城的黑人大感不滿，有三分之二的蘇維托城黑人拒絕接受白人政權分配給他們以貧脊土地，作為他們的永久性居留地。其中一位黑人說，這些土地是「人造出來的黑人的「死亡溫床」，都是荒涼的地方，假使是肥沃的土地，也是不會分配給黑人的，因此，在分配給黑人的地方，人們經常看到飢餓、疾病、失業、乾旱等現象。

這位黑人在談到作為「暫時城市居民」的身份時說：「我在蘇維托城出生成長，我不能設想我的永久居留地是其他任何地方，我的孩子們也是在蘇維托城出生成長的，因此，蘇維托城是我和孩子們的家。怎能讓我們當作暫時的居民呢？」

## 宮金夜總會

福華市中心區 1047 GRANVILLE ST.  
電話：六八七、一七六一、一七六六

由香港名廚師巧製中西美食，下午六時開始供應。

粵語流行歌曲  
粵語名伶名歌星  
粵語歌后王佩佩小姐，香港玉女黃蘭絲小姐，美艷歌后沈秋玲小姐，演唱國語、粵語流行歌曲。

金宵夜總會，環境高雅，地方舒適，美味食品，怡情音樂，歌曲悅耳柔和。每晚晚飯跳舞，歡樂今宵理想之至。

總店：東區 主理

## 桂林陽朔紀遊詩十五首

陳泰階寫於甲寅二月

(四) 離(旁水) 江門鷓鴣  
據岸山形似鷓鴣 誰聞日出一聲啼  
天濤濤脈雲中渡 石東江流總向西

(五) 離(旁水) 江竹排  
放竹連綿任逐流 百環江映日悠悠  
驚鷺掠水飛還立 一飽黃昏盡裏求

(六) 桂林  
丹崖青壁石玲瓏 漁浦芳洲草樹豐  
地著嘉名原自得 綠陰滿道桂成叢

### 鄭成功

馬恩斌

三百年前鄭成功  
戰勝傳人景仰  
偉無與對官如蒙  
愧無與對官如蒙

### 豪華潤大新屋開放

近展覽會 麥基路街二九六五號週末二時至四時，詳情請電聯合實業公司可也。電話住宅：貳貳四、五九叁四。公司：七六六、八八八一。

### 咖啡店平賣

梳里區，近百貨商場，現做西餐，倘兼做西餐，生意大可觀，租平，有好批約，如意者請電貳五四、叁八一七。

### 新春特價機票

回港賀歲；由溫哥華集體出發，來回只收四百七十八元(無額外費用)。

回台省親；由西雅圖個別出發，來回只收四百七十八元(無額外費用)。

機位無多，訂購從速！

### LOVE & WHITE TRAVEL

1975 E. 41st Avenue, Vancouver, B.C.  
(四十一街與域多利街交界)  
電話 Phone: (604) 324-6361

### 美華眼鏡公司

MINI OPTICAL CO. LTD.  
317 CAMBIE ST., VAN. 3.  
Tel: 681-7710

特價學生鏡每對九元九五起，學生鏡架每個四元九角起，特價老人鏡每對九元五角起，隱形眼鏡每對五十四元五角。新式柔軟隱形鏡歡迎參觀試用。

驗配修理  
電話接洽

### 加拿大首撥人壽保險公司

華人代理伍偉權

對燕梳研究有十餘年之經驗，個別之所需各有不同，凡對兒女大學教育準備金、家庭保險、房屋抵押、疾病和意外保險、生意股東等各種保險，如蒙賜詢，請電話極表歡迎。

### 特價機票

本公司舉辦來回香港旅行團，每週豐華，票價特平，欲知詳情請與本公司接洽。

捷航旅行社  
722 SMITHE ST., V6Z 1A6  
Vancouver, B.C. Tel: 684-8638

### 教授魔術

中西各種魔術數百種，曾在英法美加及東南亞表演，即教即會。

萬福華五十九街西區四百五十號近可也。電話：叁貳五、九七九三。

### 雜貨生意出賣

位於好陽光的 White Bay 市鎮。  
電話 531-8019 洽商。

### 好彩實業公司

Lucky Realty Ltd., Richmond, 266-0467

★京士威西商舖，近大公司，每日生意超過五百元，租平，批租長。

★列治文五年新屋，連土庫全部造好，地大，交通方便，隨時可以觀看，開價九萬九千元。

★內有喜士定西人餐館，生意好，短時間，有酒牌，八十餘座位。

★列治文大屋什貨舖，每年生意二十餘萬，前舖後居，批租長，適合家庭生意，勿失良機。

詳情請開陽定閱 266-0467

### 疏里區士多生意平賣

長批，租平，有兩睡房，客廳，廚房，浴室，車房，生意平均一百五十元，賣叁千九百元另貼貨，有意者電話五貳貳〇四〇一。

### 文華花店

Mandarin Florist  
154 East Pender St., (China Town)  
Vancouver 4, B.C.  
Tel: 687-9605

本店常備  
四季鮮花  
盆栽樹木  
新設計  
結婚花球  
花籃花牌  
花圈花牌  
花圈花牌  
無任歡迎

### 美來實業公司

MERIT REALTY LTD.  
236 E. Hastings St., Vancouver, B.C.  
電話：685-3304 日間 266-6639 晚上

華莊 Clarence Jang

易搵錢  
地土肥沃  
屋工人住屋  
家庭房連架  
雲埠有大家  
唐人菜園近  
四十叻架

本立比菓  
舖實業連生  
意地點旺盛  
有得住上庫好生意

### 喜筵壽酌 筵開三十

晚飯宵夜 最合理想  
早午茶點 最多供應  
最佳享受 名廚主理 最精調味

營業時間：  
星期一至星期六由上午十時至凌晨三時  
星期日及公眾假期由上午十時至晚上十時  
逢星期三休息

電話：貳六六、貳貳四、貳六八、壹八八四

### CHOW TAN 周新輝

代理 MANNING REALTY LTD. 10568 109 STREET  
EMMONTON, ALTA.

凡屬商務實業，工藝投資等項，在點開頓或距省任何地區，請與本人接洽。

辦公室電話：四四四、〇九二〇  
住宅電話：四四四、〇八八〇

### SHAW THEATRE

今天盛大獻映  
邵氏出品獨創  
風格警世奇情  
刺激打鬥巨片  
成人電影未滿十八歲不招待

龍狄衛大姜「士騎四」映加場同  
第獻巨元金萬百氏邵映獻期下  
大感肉激刺艷香攝拍歐北都一  
娃嬌麥丹片巨光風麥丹露暴胆  
龍屠虎五映加場同華宋菁李

### 院戲大氏邵

SHAW THEATRE  
TEL: 684-4732 戲四五街東士華

映放半時七晚每：間時映放  
場日半時二映加期假公及、日、六期星逢

### 億兆信託銀業

YORKSHIRE TRUST  
130 PENDER STREET EAST, VANCOUVER 4, B.C.  
PHONE 685-3935

活期儲蓄 八厘  
定期儲蓄 九厘  
儲蓄戶 九厘  
特級儲蓄 八厘

利率一年內不變，無最低存款限制，日計利息，月結一次，可寫有存款支票，最低存款式千元。

一年至五年同，最低限額五百元

經理：鄧紀新 副經理：何國賢

### 鮮磨沙河粉

鳳城美點，捨我其誰。  
斤兩味道 招牌保證  
雲秘書賈路蔡根旋敬禮

### B.C. ROYAL CAFE

119 East Pender St. Vancouver 4, B.C.  
Phone 681-3953

### 黃堃俠公證旅行社

QUON H. WONG - AGENCIES NOTARY PUBLIC  
130 PENDER STREET EAST  
VANCOUVER 4, B.C.  
辦公：684-0938

代理卑詩省政府汽車牌照汽車保險及火燭意外旅行盜劫等即定即發  
代理加拿大太平洋航空日航西方航空聯合及各大小航空公司機票  
代理香港倫敦各埠廉價機票代定酒店分期付款專辦假期旅遊  
代辦護照簽證法律文件遺囑誓詞  
辦公：平日照常星期六下午照開  
特約請電黃堃俠黃立綱

### CANADA TRUST

湯天豪  
416 MAIN ST., Vancouver, B.C.  
TEL: 682-6701, 261-9351 住宅 325-4527

買賣房屋  
工商樓宇  
公積金  
投資地皮  
各種生意  
實業貸款  
收租管理

商業地皮約二〇五至一五尺，可建十四間舖，位 Burnaby 大街，現在年收益約一萬五千元，開價十九萬，廉價住宅地，抵買  
溫哥華西區連實業地，約一百五十餘位，有酒牌，實地而積一千平方尺，鋼骨水喉建築，另有一私家停車場，經營中國大茶樓，夜總會，附設商業樓，地而寬一百零四尺，可分六間舖位，開價十六萬九千元。  
近 Kitsilano 非常有利前途，開價十萬九千元。  
溫哥華 Downtown 商業樓地 200 x 100 尺，五萬四千平方尺，坐落於高尚區，最好建築寫字樓或大酒店。  
溫哥華中西餐館內缺乏人力廉讓，約七十五座位，並兼外賣餐食，內外裝修，莫失良機，速速會入息大單位，柏文區，價五萬九千元，地寬約五〇乘一〇〇尺，可分三個單位出租，每月可收約四百五十元，收租供銀期，最好的住宅投資，尚有大批新屋不能盡錄，欲知詳情，請電話詢問，並免費估價估價估價。

### 院戲大氏邵

今天盛大獻映  
邵氏出品獨創  
風格警世奇情  
刺激打鬥巨片  
成人電影未滿十八歲不招待

龍狄衛大姜「士騎四」映加場同  
第獻巨元金萬百氏邵映獻期下  
大感肉激刺艷香攝拍歐北都一  
娃嬌麥丹片巨光風麥丹露暴胆  
龍屠虎五映加場同華宋菁李